



Biztonsági adatlap
TÖMÍTŐ ADALÉK UV ADALÉKKAL - R-134a
ELKE S.r.l.
VIA XXV APRILE 202, 10042, NICHELINO (TO) ITALIA
REA di TO: 987683 P.Iva 08613670010
Tel. n. +39 011 9622412

21/11/2020-i biztonsági adatlap, 3. revízió

1. SZAKASZ: az anyag/keverék és a társaság/vállalat azonosítása

- 1.1. A termék azonosítója
A keverék azonosítása:
Kereskedelmi elnevezés: TÖMÍTŐ ADALÉK UV ADALÉKKAL - R-134a
Kereskedelmi kód: 11.013B – 11.014B – 11.014BK
- 1.2. Az anyag vagy keverék megfelelő azonosított felhasználása és az ellenjavallt felhasználások
Javasolt felhasználás:
TERMÉK KLIMATIZÁCIÓS BERENDEZÉSEKHEZ
Ellenjavallt felhasználások:
Ne használja embereken vagy állatokon.
- 1.3. Információk a biztonsági adatlap szállítójáról
Szállító:
ELKE S.r.l. Via XXV Aprile 202 10042 Nichelino (To) Italia.
Tel. n. +39 011 9622412
A biztonsági adatlapért felelős személy:
Domenico Amosso info@elke-ac.com
- 1.4. Sürgősségi telefonszám
National Public Health Center
Albert Flórián Street 2-6, H-1097 Budapest, Hungary, +36 (1) 476 1135

2. SZAKASZ: a veszélyek azonosítása

- 2.1. Az anyag vagy keverék besorolása
Ez a termék nem felel meg a vonatkozó osztályozási és címkézési kritériumoknak az (EK) sz. 1272/2008 (CLP).
- 2.2. A címke elemei
Nem releváns
- 2.3. Egyéb veszélyek
PBT értékelés
Ez a termék nem tekinthető PBT-nek
VPvB értékelés
Ez a termék nem minősül vPvB-nek

3. SZAKASZ: Összetétel/az összetevőkre vonatkozó információk

- 3.1. Anyagok
N.A.
- 3.2. Keverékek
Ez a termék nem tartalmaz az 1907/2006 (REACH) rendelet II. melléklete szerinti bejelentési kötelezettség alá eső anyagokat.

4. SZAKASZ: elsősegély-nyújtási intézkedések

- 4.1. Elsősegély-nyújtási intézkedések leírása
Általános Információk:
Tartós kellemetlenség esetén forduljon orvoshoz. Azonnal távolítsa el a szennyezett ruházatot és lábbelit, és újrahasználat előtt alaposan tisztítsa meg őket. Elájulás veszélye esetén a szállításhoz is helyezze stabil oldalfekvésbe.

Belélegzés:

A megfelelő légzésvédelmi rendelkezések betartása mellett szállítsa ki az érintett személyeket a veszélyből. Hagyja, hogy friss levegő áramoljon be.

Bőrrel való érintkezés:

Bőrrel való érintkezés esetén szappannal és vízzel le kell mosni.

Szemkontaktus:

Távolítsa el a kontaktlencsét. Az egészséges szem védelme érdekében azonnal öblítse le bő folyó vízzel 10-15 percig, miközben a szemhéjakat tágra nyitva.

Lenyelés:

Alaposan mossa ki a száját vízzel. Ne hánytasd magad. Ha az áldozat eszméletlen, ne adjon be semmit szájon át.

4.2. A főbb - akut és késleltetett - tünetek és hatások

Nincs elérhető adat.

4.3. A szükséges azonnali orvosi ellátás és különleges kezelés jelzése

Nincs elérhető adat.

5. SZAKASZ: tűzvédelmi intézkedések

5.1. Oltóanyag

Megfelelő oltóanyag:

A tűzoltási intézkedéseket az adott környezethez kell igazítani. Eső vízsugár; Szén-dioxid; alkoholálló hab; Oltópor

Biztonsági okokból nem használható oltóanyag:

Teljes vízsugár.

5.2. Az anyagból vagy keverékből eredő, különleges veszélyek

Tűz esetén a következők szabadulhatnak fel: Szén-dioxid (CO₂); szén-monoxid (CO);

Mérgező gázok/gőzök

5.3. Tűzoltóknak szóló javaslatok

Használjon önálló légzőkészüléket. Viseljen védőruhát. A veszélynek kitett tartályokat vízpermettel kell hűteni.

6. SZAKASZ: intézkedések véletlen kiömlés esetén

6.1. Személyes óvintézkedések, védőfelszerelések és eljárások vészhelyzet esetén

Azoknak, akik nem avatkoznak be közvetlenül:

Lásd a 7. és 8. szakaszban felsorolt óvintézkedéseket. Gondoskodjunk megfelelő szellőzésről. A gőzöket/aeroszolókat nem szabad belélegezni.

Azoknak, akik közvetlenül beavatkoznak:

Nincs elérhető adat. Egyéni védőfelszerelés – lásd a 2. pontot. 8.

6.2. Környezetvédelmi óvintézkedések

Ne kerüljön csatornába, felszíni vizekbe és talajvízbe. Ne engedje szétszóródni a talajban / altalajban.

6.3. A területi elhatárolás és a szennyezésmentesítés módszerei és anyagai

A kiömlött folyadékot inert nedvszívó anyaggal (pl. homok, föld, vermikulit, kovaföld) kell felfogni és felitatni. Helyezze a szennyezett anyagot megfelelő tartályokba, és küldje el a hulladékártalmatlanításba (lásd 13. bekezdés).

6.4. Hivatkozás más szakaszokra

Nincs elérhető adat.

7 SZAKASZ: kezelés és tárolás

7.1. A biztonságos kezelésre vonatkozó óvintézkedések

Útmutató a biztonságos használathoz:

Biztosítson jó környezeti szellőzést. Minimalizálja a termék kezeléséből adódó kockázatokat megfelelő megelőző és védőintézkedések biztosításával. A munkafolyamatokat lehetőség szerint a technológiai állapotnak megfelelően úgy kell megtervezni, hogy a veszélyes anyagok kibocsátása, illetve a bőrrel való érintkezés kizárható legyen. Vegye figyelembe az

egyéni védőfelszerelésekre vonatkozó információkat (lásd a 8. fejezetet).

Általános munkavédelmi és higiéniai szabályok:

Munka közben tilos dohányozni, enni vagy inni. Italtól, élelmiszertől, takarmánytól távol tartandó. Mosson kezet minden szünet előtt és a munka végén. Kerülje a termék bőrrel, szemmel és ruházattal való érintkezését. A gőzöket nem szabad belélegezni. Legyen elérhető szemöblítő készülék. A szennyezett, átitatott ruházatot azonnal le kell vetni.

Tűz és robbanás elleni jelzések:

Hőforrástól, szikrától és nyílt lángtól távol tartandó.

7.2. A biztonságos tárolás feltételei az esetleges összeférhetlenséggel együtt

Technikai intézkedések és tárolási feltételek:

A tartályokat szorosan lezárva, száraz, hűvös és jól szellőző helyen kell tartani. Hőtől védeni kell. Gyújtóforrástól távol tartandó.

A raktárhelyiségekkel és konténerekkel szemben támasztott követelmények:

A kinyitott tárolóedényeket gondosan le kell zárni, és függőlegesen kell tartani, hogy a termék ne szóródjon ki. Mindig az eredetivel azonos típusú tárolóedényben tárolja.

A közös tárolás jelzései:

Ne tárolja együtt: Oxidálószer; Savak

7.3. Meghatározott végfelhasználás

Nincs elérhető adat.

8. SZAKASZ: az egyén kitettségeinek/védelmének ellenőrzése

8.1. Ellenőrzési paraméterek

Nincsenek monitorozandó paraméterek.

8.2. Az expozíció ellenőrzései

Megfelelő műszaki ellenőrzések:

Gondoskodjunk jó környezeti szellőztetésről, lehetséges helyi aspirációról a munkahelyen.

Egyéni védőeszközök

Légutak védelme:

Ha a munkahelyen mért értékek meghaladják az előírt határértékeket, akkor engedélyezett és megfelelő légzőkészülék használata kötelező. Ha a munkahelyen nincsenek kitettségi határértékek, gondoskodni kell a légutak megfelelő védelméről aeroszokok, gőzök és ködképződés esetén.

Szem-/arcvédelem:

Oldalvédővel ellátott szemüveg (EN 166)

Kézvédelem:

Hosszan tartó érintkezés esetén viseljen védőkesztyűt (EN 374). A védőkesztyűket használat előtt tesztelni kell, hogy megfelelnek-e a munkahely sajátos igényeinek (például mechanikai stabilitás, vegyszerrel való kompatibilitás, antisztatikus tulajdonságok). Tartsa be a gyártó utasításait és információit a kesztyűk használatával, tárolásával, gondozásával és cseréjével kapcsolatban. A védőkesztyűket azonnal ki kell cserélni, amint megsérülnek vagy elhasználódnak. A műveleteket úgy kell megszervezni, hogy elkerüljék a védőkesztyűk állandó használatát.

Egyéb:

Vegyszerálló védőruházat. Válasszon egyéni védőfelszerelést a munkahelyi körülményeknek megfelelően, az európai jogszabályoknak megfelelően és a PPE szállítójával egyetértésben.

Környezeti expozíció ellenőrzése:

Nincs elérhető adat.

9. SZAKASZ: fizikai és kémiai tulajdonságok

9.1. Az alapvető fizikai és kémiai tulajdonságokkal kapcsolatos információk

Az összesítés állapota
folyékony



Biztonsági adatlap
TÖMÍTŐ ADALÉK UV ADALÉKKAL - R-134a
ELKE S.r.l.
VIA XXV APRILE 202, 10042, NICHELINO (TO) ITALIA
REA di TO: 987683 P.Iva 08613670010
Tel. n. +39 011 9622412

Forma / Szín
átlátszó sárga folyadék
Szag
jellegzetes
PH érték
Nincs elérhető adat
Forráspont / Forrástartomány
Nincs elérhető adat
Olvadáspont/fagyáspont
Nincs elérhető adat
Bomlási hőmérséklet
Nincs elérhető adat
Lobbanáspont
210°C
Gyulladási hőmérséklet
Nincs elérhető adat
Gyúlékonyság
Nincs elérhető adat
Alsó robbanási határ
Nincs elérhető adat
Felső robbanási határ
Nincs elérhető adat
Gőznyomás
Nincs elérhető adat
Relatív gőzsűrűség
Nincs elérhető adat
Relatív sűrűség
Nincs elérhető adat
Sűrűség
Érték: 0,9893 g/cm ³
Referencia hőmérséklet: 15 °C



Biztonsági adatlap
TÖMÍTŐ ADALÉK UV ADALÉKKAL - R-134a
ELKE S.r.l.
VIA XXV APRILE 202, 10042, NICHELINO (TO) ITALIA
REA di TO: 987683 P.Iva 08613670010
Tel. n. +39 011 9622412

Módszer: ASTM D 1298

vízben oldhatóság
Oldhatatlan

Oldhatóság
Nincs elérhető adat

Megoszlási hányados n-oktanol/víz (logaritmus érték)
Nincs elérhető adat

Viszkozitás
Érték: 45 cSt
Referencia hőmérséklet: 40 °C
Módszer: ASTM D 445

A részecskék jellemzői
Nincs elérhető adat

9.2. Egyéb információk

Különleges jelzések
Nincs elérhető adat

10. SZAKASZ: stabilitás és reakciókészség

- 10.1. Reakciókészség
kerülje az érintkezést erős savakkal, bázisokkal és oxidálószerekkel.
normál körülmények között stabil.
- 10.2. Kémiai stabilitás
A termék stabil a javasolt tárolási és használati feltételek mellett (lásd a 7. bekezdést).
- 10.3. Veszélyes reakciók lehetősége
Az előírásoknak megfelelő használat esetén veszélyes reakciók nem várhatók
- 10.4. Kerülendő körülmények
Hő, nyílt láng és egyéb gyújtóforrások.
- 10.5. Nem összeférhető anyagok
oxidálószerek; Savak
- 10.6. Veszélyes bomlástermékek
Nincs elérhető adat.

11. SZAKASZ: toxikológiai információk

- 11.1. A toxikológiai hatásokra vonatkozó információk

Akut orális toxicitás
Nincs elérhető adat

Akut dermális toxicitás
Nincs elérhető adat



Biztonsági adatlap
TÖMÍTŐ ADALÉK UV ADALÉKKAL - R-134a
ELKE S.r.l.
VIA XXV APRILE 202, 10042, NICHELINO (TO) ITALIA
REA di TO: 987683 P.Iva 08613670010
Tel. n. +39 011 9622412

Akut belégzési toxicitás
Nincs elérhető adat

Bőrkorrózió/bőrirritáció
Nincs elérhető adat

Súlyos szemkárosodás/szemirritáció
Nincs elérhető adat

Légúti vagy bőrszenzibilizáció
Nincs elérhető adat

Csírasejt-mutagenitás
Nincs elérhető adat

Reprodukciós toxicitás
Nincs elérhető adat

Rákkeltő hatás
Nincs elérhető adat

Célszervi toxicitás (STOT) - egyszeri expozíció
Nincs elérhető adat

Célszervi toxicitás (STOT) - ismétlődő expozíció
Nincs elérhető adat

Aspirációs veszély
Nincs elérhető adat

- 11.2. Egyéb veszélyekre vonatkozó információk
Az endokrin rendszert befolyásoló tulajdonságok:
Nincs elérhető adat.
Különleges jelzések:
Nincs elérhető adat.

12. SZAKASZ: ökológiai információk

12.1. Toxicitás

Haltoxicitás (akut)
Nincs elérhető adat

Halmérgezés (krónikus)
Nincs elérhető adat

Daphnia toxicitás (akut)
Nincs elérhető adat



Biztonsági adatlap
TÖMÍTŐ ADALÉK UV ADALÉKKAL - R-134a
ELKE S.r.l.
VIA XXV APRILE 202, 10042, NICHELINO (TO) ITALIA
REA di TO: 987683 P.Iva 08613670010
Tel. n. +39 011 9622412

Daphnia toxicitás (krónikus)
Nincs elérhető adat

Toxicitás algákra (akut)
Nincs elérhető adat

Toxicitás algákra (krónikus)
Nincs elérhető adat

Toxikus hatás baktériumokra
Nincs elérhető adat

- 12.2. Perzisztencia és lebonthatóság
Nincs elérhető adat
- 12.3. Bioakkumulációs képesség
Nincs elérhető adat
- 12.4. A talajban való mobilitás
Nincs elérhető adat
- 12.5. A PBT és a vPvB értékelések eredményei

PBT-értékelés: Ez a termék nem tekinthető PBT-nek
VPvB minősítés: Ez a termék nem minősül vPvB-nek

- 12.6. Egyéb káros hatások
Nincs elérhető adat
- 12.7. Egyéb káros hatások
Nincs elérhető adat
- 12.8. Egyéb információk

A terméket nem szabad ellenőrizetlenül a környezetbe engedni.

13. SZAKASZ: ártalmatlanítási szempontok

13.1. Hulladékkezelési módszerek

Termék:

Megfelelő és engedélyezett ártalmatlanító helyen kell ártalmatlanítani a hatályos előírásoknak megfelelően, valamint az illetékes hatóságokkal és az ártalmatlanító céggel egyetértésben. A szennyvíz Európai Hulladékkatalógus szerinti azonosító kódszámával való korrelációt a regionális illetékességgel rendelkező ártalmatlanítóval egyeztetve kell elvégezni.

Csomagolás:

A tárolóedényeket/csomagolóanyagokat teljesen ki kell üríteni és a hatályos előírásoknak megfelelően a megfelelő hulladékgyűjtőbe kell vinni. A nem teljesen kiürült csomagokat a területi illetékességgel rendelkező ártalmatlanító telep beleegyezésével kell ártalmatlanításra vinni.

14. SZAKASZ: a szállításra vonatkozó információk

14.1. ENSZ szám

A termék nem tartozik az ADR/RID/ADN előírások hatálya alá.

14.2. ENSZ szerinti megfelelő szállítási elnevezés

A termékre nem vonatkoznak az IMDG előírások.

14.3. Szállítási veszélyességi osztályok

- A termékre nem vonatkoznak az ICAO-TI/IATA előírásai.
- 14.4. Csomagolási csoport
Nincs elérhető adat.
- 14.5. Környezeti veszélyek
A környezeti veszélyekre vonatkozó információkat, ha releváns, lásd a 14.1 - 14.3 pontokat.
- 14.6. A felhasználót érintő különleges óvintézkedések
Nincs elérhető adat.
- 14.7. A MARPOL-egyezmény II. melléklete és az IBC szabályzat szerinti ömlesztett szállítás
Nem releváns

15. SZAKASZ: szabályozással kapcsolatos információk

15.1. Az adott anyaggal vagy keverékkel kapcsolatos biztonsági, egészségügyi és környezetvédelmi előírások/jogszabályok

EU szabályozás

(EK) n. 1907/2006 (REACH) XIV. melléklet (Az engedélyezéshez kötött anyagok listája)

A rendelkezésre álló adatok és/vagy a beszállítók által szolgáltatott információk szerint ez a termék nem tartalmaz olyan anyagokat, amelyek az 1907/2006/EK REACH rendelet XIV. mellékletében szereplő engedélykötelesnek minősülnek.

A REACH engedélyezésre kerülő nagyon veszélyes anyagok (SVHC) jelöltlistája

A rendelkezésre álló adatok és/vagy a beszállítók által szolgáltatott információk szerint ez a termék nem tartalmaz olyan anyagot, amelyet az 57. cikk értelmében valószínűleg a XIV. mellékletbe ("Engedélyezési lista") kell felvenni, és az 1907/2006/EK REACH rendelet.

(EK) n. 1907/2006 (REACH) XVII. melléklet: EGYES VESZÉLYES ANYAGOK, KÉSZÍTMÉNYEK ÉS ÁRUK GYÁRTÁSÁNAK, FORGALMAZÁSÁNAK ÉS FELHASZNÁLÁSÁNAK KORLÁTOZÁSAI

A rendelkezésre álló adatok és/vagy a beszállítók által szolgáltatott információk szerint ez a termék nem tartalmaz az 1907/2006/EK REACH rendelet XVII. melléklete értelmében korlátozás alá eső anyagokat.

2012/18/EU IRÁNYELV a veszélyes anyagokkal kapcsolatos súlyos balesetek veszélyének ellenőrzéséről

Az I. melléklet 1. vagy 2. részében nem szereplő termék.

Különleges előírások

A termék használatakor be kell tartani a nemzeti egészségügyi és balesetmegelőzési előírásokat.

Nemzeti előírások

A vegyi anyagok nemzeti listái

Az USA (TSCA)	által felsorolt összetevők
DSL / NDSL (Kanada)	listázott összetevői (DSL)
AICS (ausztrál)	összetevők listája
IECSC / NEPA (Kína)	összetevők a listában
PICCS (Fülöp-szigetek)	felsorolt összetevői

15.2. A kémiai biztonság értékelése

A keverékre nem végeztek kémiai biztonsági értékelést



Biztonsági adatlap
TÖMÍTŐ ADALÉK UV ADALÉKKAL - R-134a
ELKE S.r.l.
VIA XXV APRILE 202, 10042, NICHELINO (TO) ITALIA
REA di TO: 987683 P.Iva 08613670010
Tel. n. +39 011 9622412

16. SZAKASZ: egyéb információk

A biztonsági adatlap összeállításához felhasznált adatok forrása:

(EK) n. 1907/2006 (REACH), 1272/2008 (CLP) a vonatkozó, jelenleg hatályos változatban.
2000/39/EK, 2006/15/EK, 2009/161/EU, (UE) 2017/164 irányelvek.

A levegőre vonatkozó érvényben lévő határértékek nemzeti listája a jelenleg hatályos változatban.

Szállítási előírások ADR, RID, IMDG, IATA szerint a mindenkori hatályos változatban.

A fizikai, toxikológiai és ökotoxikológiai adatok meghatározásához felhasznált adatforrásokat a megfelelő fejezetek tartalmazzák.